



# Un hogar saludable está libre de sustancias químicas peligrosas

Un hogar libre de sustancias químicas peligrosas sufre menos envenenamientos, heridas y otros efectos dañinos.



## La idea principal

Muchos productos de uso común en el hogar (tales como desodorantes ambientales, blanqueadores, enjuagues para alfombras, limpiadores de drenaje y para muebles, así como detergentes para la ropa y la vajilla) contienen sustancias químicas que pueden ser dañinas. Busque mejores alternativas siempre que sea posible. Entre otras sustancias químicas peligrosas están: el radón (gas natural radiactivo), la pintura con plomo y el humo de cigarrillos, puros y pipas.

## Repercusiones en su salud

Si se inhalan, tragan o tocan, hay sustancias químicas que pueden:

- Ocasionar mareos, dolores de cabeza, fatiga, depresión, náusea, vómito o diarrea
- Irritar los ojos, la piel y los pulmones
- Quemar la piel
- Dañar el hígado, los pulmones, los riñones y el sistema nervioso
- Ocasionar cáncer en varias partes del cuerpo
- Producir convulsiones, estados de coma y muerte

## Señales del problema

- En su hogar hay productos con olores penetrantes y sustancias químicas fuertes, con etiquetas que dicen *Precaución*, *Advertencia*, *Peligro* o *Veneno* (*Peligro* y *Veneno* indican los más peligrosos)
- Se fuma dentro y cerca de su casa
- Hay pintura descascarada, descamada o con caleo en una casa construida antes de 1978, pintura que puede contener plomo

## Resolución del problema

- Use los productos más seguros para el hogar, incluidos productos «verdes» hechos en casa con ingredientes como bicarbonato, vinagre, jabón de Castilla y sal
- Lea con cuidado las etiquetas de precaución y siga las instrucciones de uso, almacenamiento y eliminación
- Mantenga las sustancias químicas en sus contenedores originales y nunca remueva las etiquetas
- Mantenga fuera del alcance de los niños las sustancias químicas peligrosas del hogar
- No use desodorantes ambientales, ni ningún otro producto con aromas, ni aerosoles
- Escriba el número del centro de envenenamiento (1-800-222-1222) cerca de cada teléfono y prográmelos en sus teléfonos celulares
- No permita que se fume dentro o cerca de su hogar
- Si su casa fue construida antes de 1978, haga que verifiquen la pintura por plomo
- Verifique si hay radón e instale sistemas para removerlo si es necesario

## Dónde obtener más información

- U.S. Department of Health and Human Services, Household Products Database, <http://householdproducts.nlm.nih.gov/index.htm>
- Connecticut Poison Control Center, [http://poisoncontrol.uchc.edu/about\\_poisons/index.html](http://poisoncontrol.uchc.edu/about_poisons/index.html)
- U.S. Environmental Protection Agency, [www.epa.gov/wastes/conservation/materials/pubs/hhw-safe.htm](http://www.epa.gov/wastes/conservation/materials/pubs/hhw-safe.htm)

Para más información, llame al Connecticut Department of Public Health's Healthy Homes Initiative al 860-509-7299, visite [www.ct.gov/dph/healthyhomes](http://www.ct.gov/dph/healthyhomes), o llame a *Infoline* al 2-1-1